

Il presente prodotto necessita di un dispositivo di controllo per conformarsi alle specifiche di progettazione ecocompatibile obbligatorie di cui al regolamento (UE) 2024/1103
This product needs a control to comply with the mandatory ecodesign requirements set out in Regulation (EU) 2024/1103
Este producto requiere un control para cumplir los requisitos obligatorios de de diseño ecológico establecidos en el Reglamento (UE) 2024/1103

Contatti:
Contacts details:
Datos de contacto:

Telefono (+39) 02 906991
Phone
Teléfono

Telefax (+39) 02 9064625
Fax

Nome e indirizzo fabbricante o del mandatario
Name and address of the manufacturer of its authorised representative
Nombre y dirección del fabricante o de su representante autorizado

VORTICE S.p.A.
Strada Cerca, 2 Frazione di Zoate 20067 Tribiano (Milano)



Identificativo/i del modello:
Model identifier(s):
Identificador/es del modelo:

THERMOLOGIKA DESIGN GRIGIO ANTRACITE

Dato Item Partida	Simbolo Symbol Símbolo	Valore Value Valor	Unità Unit Unidad	Dato Item Partida	Unità Unit Partida
Funzioni di controllo necessarie per conformarsi alle specifiche di progettazione ecocompatibile obbligatorie di cui al regolamento (UE) 2024/1103 Control functions necessary to comply with the mandatory ecodesign requirements set out in Regulation (EU) 2024/1103 Funciones de control necesarias para cumplir los requisitos obligatorios de diseno ecologico establecidos en el Reglamento (UE) 2024/1103					
Potenza termica Heat output Potencia calorífica				Tipo di potenza termica / controllo della temperatura ambiente (indicare una sola opzione) Type of heat output/room temperature control (select one) Tipo de control de potencia calorífica/de temperatura interior (seleccione uno)	
Potenza termica nominale Nominal heat output Potencia calorífica nominal	P _{nom}	1,800	kW	Potenza termica a fase unica senza controllo della temperatura ambiente Single stage heat output and no room temperature control potencia calorífica de un solo nivel, sin control de temperatura interior	no
Potenza termica minima (indicativa) Minimum heat output (indicativa) Potencia calorífica mínima (indicativa)	P _{min}	0,600	kW	Due o più fasi manuali senza controllo della temperatura ambiente two or more manual stages, no room temperature control dos o más niveles manuales, sin control de temperatura interior	no
Massima potenza termica continua Maximum continous heat output Potencia calorífica máxima continuada	P _{max,c}	1,800	kW	Controllo della temperatura ambiente tramite termostato meccanico mechanic thermostat room temperature control control de temperatura interior mediante termostato mecánico	no
				Controllo elettronico della temperatura ambiente electronic room temperature control control electrónico de temperatura interior	no
				Controllo elettronico della temperatura ambiente e temporizzatore giornaliero electronic room temperature control plus day timer control electrónico de temperatura interior y temporizador diario	no
				Controllo elettronico della temperatura ambiente e temporizzatore settimanale electronic room temperature control plus week timer control electrónico de temperatura interior y temporizador semanal	si yes sí
				Altre opzioni di controllo (è possibile selezionare più opzioni) Other control options (multiple selections possible) Otras opciones de control (pueden seleccionarse varias)	
				Rilevamento di presenza presence detection detección de presencia	si yes sí
				Rilevamento di finestre aperte open window detection opción de control a distancia	no
				Opzione di controllo a distanza distance control option opción de control a distancia	no
				Controllo di avviamento adattivo adaptive start control control de puesta en marcha adaptable	no
				Limitazione del tempo di funzionamento working time limitation limitación de tiempo de funcionamiento	no
				Termometro a globo nero black bulb sensor sensor de lámpara negra	no
				Funzionalità di autoapprendimento self-learning functionality funcionalidad de autoaprendizaje	no
				Precisione del dispositivo di controllo control accuracy precisión de control	no

Ce produit nécessite un dispositif de contrôle pour satisfaire aux exigences d'écoconception obligatoires définies dans le règlement (UE) 2024/1103.
 Dieses Produkt muss durch einen Regler ergänzt werden, um die verbindlichen Ökodesign-Anforderungen der Verordnung (EU) 2024/1103 zu erfüllen.

Coordonnées:
Kontaktangaben:
Téléphone (+39) 02 906991
Telefonnummer
Télécopie (+39) 02 9064625
Fax

Nom et adresse du fabricant ou de son mandataire
Name und Anschrift des Herstellers oder seines Bevollmächtigten

VORTICE S.p.A.
Strada Cerca, 2 Frazione di Zoate 20067 Tribiano (Milano)



Référence(s) du modèle:
Modellkennung(en):

THERMOLOGIKA DESIGN GRIGIO ANTRACITE

Élément
Angabe

Symbole
Symbol

Valeur
Wert

Unité
Einheit

Élément
Angabe

Unité
Einheit

Fonctions de contrôle nécessaires pour satisfaire aux exigences d'écoconception obligatoires définies dans le règlement (UE) 2024/1103.

*Regelungsfunktionen, die zur Erfüllung der verbindlichen
Ökodesign-Anforderungen der Verordnung (EU) 2024/1103 erforderlich
sind*

Puissance thermique
Wärmeleistung

Puissance thermique nominale
Nennwärmeleistung

 P_{nom}

1,800

kW

Puissance thermique
minimale (indicative)
*Mindestwärmeleistung
(Richtwert)*

 $P_{\min}$

0.600

kW

Puissance thermique
maximale continue
*Maximale kontinuierliche
Wärmeleistung*

 $P_{\max.c}$

1.800

kW

Type de contrôle de la puissance thermique/de la température de la pièce (sélectionner un seul type)

Art des Wärmeleistungs-/ Raumtemperaturreglers (bitte eine Möglichkeit auswählen)

contrôle de la puissance thermique à un palier, pas de	non
contrôle de la température de la pièce	nein
<i>Einstufige Wärmeleistung, keine Raumtemperaturkontrolle</i>	

contrôle à deux ou plusieurs paliers manuels, pas de contrôle de la température de la pièce <i>Zwei oder mehr manuelle Stufen, keine Raumtemperaturkontrolle</i>	non <i>nein</i>
--	--------------------

contrôle de la température de la pièce avec thermostat mécanique	non nein
<i>Raumtemperaturregler mit mechanischem Thermostat</i>	

contrôle électronique de la température de la pièce <i>Elektronischer Raumtemperaturregler</i>	non <i>nein</i>
---	--------------------

contrôle électronique de la température de la pièce et programmeur journalier <i>Elektronischer Raumtemperaturregler mit Tageszeitregelung</i>	non <i>nein</i>
--	--------------------

contrôle électronique de la température de la pièce et programmeur hebdomadaire <i>Elektronischer Raumtemperaturregler mit Wochentagsregelung</i>	oui ja
---	-----------

Autres options de contrôle (sélectionner une ou plusieurs options)
Sonstige Regelungsoptionen (Mehrfachnennungen möglich)

détection de présence	oui
<i>Präsenzerkennung</i>	<i>ja</i>

Détecteur de fenêtre ouverte	non
<i>Erkennung offener Fenster</i>	<i>nein</i>

option contrôle à distance	non
<i>Fernbedienungsoption</i>	<i>nein</i>

contrôle adaptatif de l'activation	non
<i>Adaptive Regelung des Heizbeginns</i>	<i>nein</i>

limitation de la durée d'activation	non
<i>Betriebszeitbegrenzung</i>	<i>nein</i>

capteur à globe noir	non
<i>Schwarzkugelsensor</i>	<i>nein</i>

fonctionnalité d'auto-apprentissage <i>Selbstlernfunktion</i>	non <i>nein</i>
--	--------------------

exactitude des réglages	non
<i>Regelungsgenauigkeit</i>	<i>nein</i>